

ЗАЛА 18

ШКАФЪ 97.

ПОЛКА 3.

№ 57.

18 97. 3. 51.

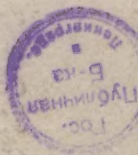
БЛАЖЕННЫЙ ДЕНЬ,

ПОСЛАНИЕ

къ

МОЕМУ ДРУГУ.

Пер. Курдюков



МОСКВА,

ВЪ Университетской Типографіи,
у В. Окорокова,

1790.

О Д О Б Р Е Н І Е.

По приказанію Императорскаго Московскаго Университета Господь Кураторовъ я читалъ сію книгу подъ заглавіемъ: Блаженный День, Послание къ моему Другу, и не нашелъ въ ней ничего противнаго наставленію, данному мнѣ о разсуживаніи печатаемыхъ въ Университетской Типографіи книгъ; почему она и напечатана быть можетъ. — Коллежскій Совѣтникъ, Краснорѣчій Профессоръ, Цензоръ печатаемыхъ въ Университетской Типографіи книгъ и Кавалеръ,

АНТОНЪ БАРСОВЪ.

ЕГО

ВЫСОКОПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВУ,

ГЕНЕРАЛЪ - ПОРУТЧИКУ,

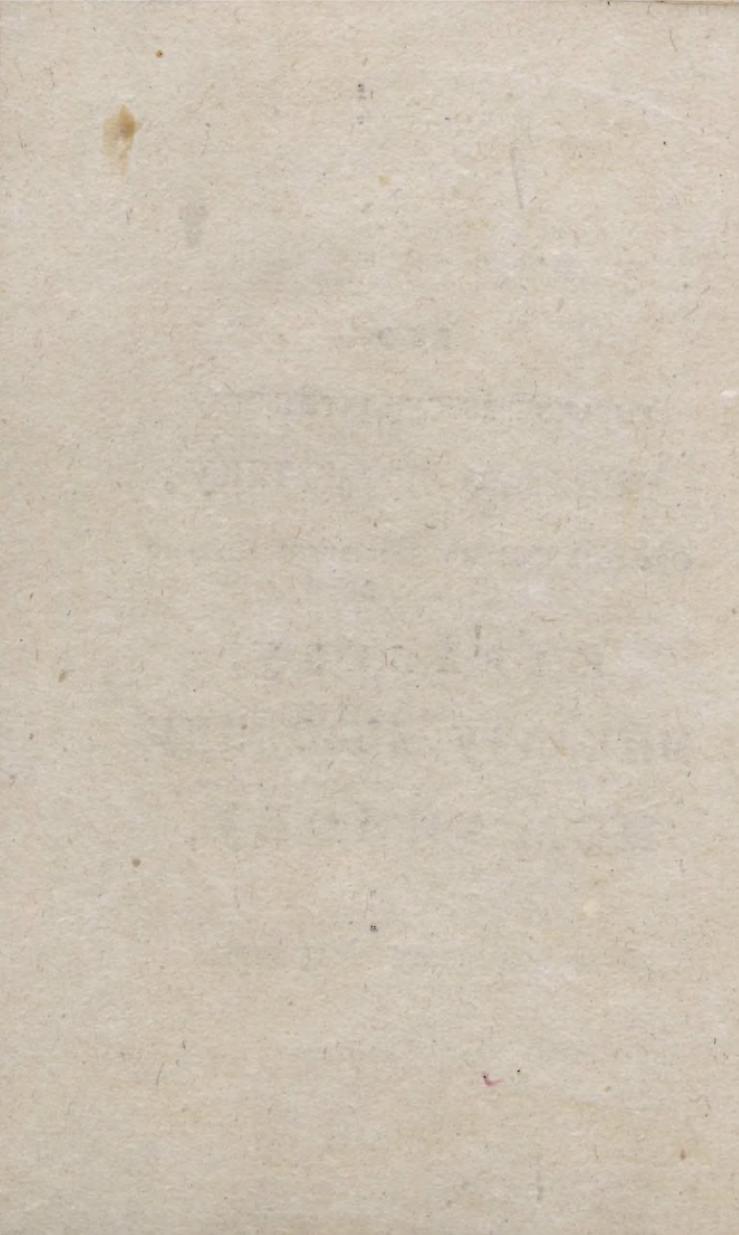
Орденѣ Святаго Александра Невскаго
и Свящія Анны

КАВАЛЕРУ,

МИХАЙЛУ ЛЬВОВИЧУ

ИЗМАЙЛОВУ,

Милосшивому Государю.



Милостивый Государь !

**Въ засвидѣтельствованіе
моей всеусердной преданности
къ Вашему Высокопревосходи-
тельству за оказываемое мнѣ
благоволеніе и во уваженіе ду-
шевныхъ Вашихъ дарованій и
любви къ чтенію книгъ , раз-
А 3 су-**

судилось мнѣ приписать име-
ни Вашему книжку сію дав-
нишняго моего перевода съ
Французскихъ стиховъ подъ
заглавіемъ : Блаженный День,
Посланіе къ моему Другу. При-
мише, Ваше Высокопревосходи-
тель-

тельство! сіе опытомъ истин-
ной моей къ Вамъ привержен-
ности, и удостойте меня про-
долженіемъ такого же благо-
воленія, каковымъ я донинѣ
пользовался; а я съ чувстви-
тельной моею признательностью

стію и совершеннымъ почте-
ніемъ за честь себѣ постав-
ляю всегда быть ,

Милостивый Государь !

Вашего
Высокопревосходительства

всепокорнѣйшій слуга

Иванъ Куряицонъ.

СОДЕРЖАНІЕ

ДРУЖЕСКАГО ПОСЛАНІЯ.

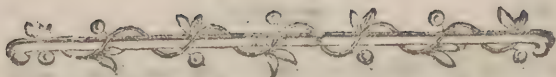
Взали зрится отдаленная рощица; спереди подъ сѣнію двухъ пязопыхъ древъ, перьхами сполыми пмѣстѣ солетшихся, устакленѣ жертпенныхъ дружества, свитѣй пальмопыми отраслями и пинорадными лозами; на жертпенникѣ горитѣ невольшее и тихое пламя; подыѣ чыстпа спокойнаго и продолжительнонаго; на воку жертпенника начертаны буквы, состакляющія имена двухъ друзей.

Изображаются два друга; изъ которыхъ сельскей обитатель препрождаетъ градскаго въ домъ его; указываетъ ему заходящее солнце и произноситъ изреченіе: спокойнымъ окомъ безъ жалѣнья можемъ мы

зрѣтъ истекающій день, пѣ ко-
торый мы добродѣтели ничѣмъ
не оскорбили.

Предстаетъ на разсвѣтѣ
дня выходящій изъ хижины пестро-
дневный старикъ, который
старательно созрѣлая дѣи-
ствіе прошедшя ночи на поляхъ
его, съ шестомъ пересчитываетъ
трезвѣя плодоноснаго древа, имъ
насажденнаго.

Наконецъ, поле розъ и тер-
нія: поображеніе житія чело-
вѣческаго. На поверхности зем-
наго шара и при ясномъ небѣ зри-
тся скрывающееся солнце: по-
двѣтъ праведнаго при последнемъ
часѣ дней его.



БЛАЖЕННЫЙ ДЕНЬ,

ПОСЛАНИЕ

КЪ МОЕМУ ДРУГУ.

Приди, любезный друг! приди и посѣти жилище сіе, градскаго шума избѣжное, и обманчивыхъ онаго призраковъ отчужденное; приди вкусить со мною сладостей мирныя и восхитительныя тишины. Ты вѣдаешь, можно ли то чпить блаженствомъ, когда душа, покоящаяся въ нѣдрахъ мудрости, зрѣтъ себя избавленною съ тѣхъ заблужденій; во уединеніи токмо совлекаетъ съ себя смертный ничтожество за-
вѣ-

вѣсу; вникаетъ въ прелести
и предается чувствованію.
Истинна стенаетъ, удаляется
градскихъ позлащенныхъ чер-
тоговъ и ищетъ убѣжища себѣ
въ безмолвіи полей нашихъ.
Вѣдай мнѣ: какимъ толь силь-
нымъ дѣйствіемъ вдругъ воз-
вышающійся духъ мой дивит-
ся своему разуму и ощущаетъ
въ себѣ новыя чувства? Не воз-
вращеніе ли пріятныя весны,
или страна, мною обитаемая,
разширяютъ тѣсныя предѣлы
удрученныхъ силъ разума мо-
его? Во смященныхъ преградахъ
вашихъ едва могъ бы я имѣть
дыханіе. Тамъ всюду срѣ-
талися взору моему невольни-
чество и принужденіе. Возмо-
жно ли постигнуть истинну
сквозь сѣнь густую и при не-
ясномъ свѣтѣ, которой по-
читалъ я сѣбѣ прямомъ?
Окру-

Окруженный невѣденіемъ и ложными мечтами, усыпленный праздностію, всегда заблуждалъ я въ суетныхъ привидѣніяхъ. Повѣдаю я тебѣ, о мой другъ! о тѣхъ злополучныхъ временахъ нашего вѣка, въ которыя душа почти оштравлена живешъ, токмо не прямо мыслитъ. Ударъ бурный и свирѣпый, наносимый страстями сердцу, съ природы нѣжному и чувствительному, производитъ, что такое сердце исполнено ощущанія, колеблемо, непостоянно и неограниченно, не рѣдко обманывается само собою и бываетъ игрищемъ случая. Сіи мучительства высокобрія, сіи расслабленія нѣжности, сіи чрезвычайности любви, утѣхи, мудрости и раскаянія: радость простирается до упокоенія, прискорбіе до угнѣшенія,

а скука, сей бичъ жестокій, сіе чудовище, рожденное отъ нѣги, коея дыханіе, попаляя все, изливаетъ зеліе на цвѣтъ юности нашей. Въ такомъ состояніи смертный ощущаетъ позоръ душъ своей. Безъ напряженія и безъ жару посрамленный, поскливы и унылый, чувствуетъ, что во внутренности его заглаждаются черты и самыя добродѣтели... Но почти мнѣ описывать тебѣ сію смѣсь злоключеній и невѣденія, въ которыхъ несчастное существо наше плаваетъ? Небо даровало намъ различныя сердца. Увы смертный! ты долженъ знать себя: приди на помощь мнѣ противъ меня самаго. Возможенъ ли что произвести раскаяніе о слабостяхъ, и отворотить о всемъ легкомысліе безъ спасительнаго примѣ-

мѣ-

мѣра и въ оплученіи благо-
надежныхъ нѣдръ друга? Ску-
дельная лоза, подверженная вѣт-
ру, безъ подпоры и безъ защи-
ты напрасно бы разширяла ко-
рень свой, и только бы стеснала
въ нашихъ нивахъ, но съ помо-
щію вяза висятъ зеленѣющія
ея лѣшорасли, всякое стрем-
леніе непогоды противъ него
безуспѣшно. Два дерева, всегда
дружбу хранящія, будучи со-
пряжены взаимною склонностію
и сосѣдствомъ, прошиваясь
соединенными вѣтвями своими
непрестаннымъ порывамъ бури.

Въ то время, какъ чув-
ства твои, бытіемъ своимъ
скучающія, въ нѣжномъ усы-
пленіи покоятся, да можешь
статься и безъ всякой нужды,
помрачается уже въ прохла-
жденныхъ поляхъ нашихъ мед-
ленность ночи, и кажешься, съ
жа-

жалѣніемъ уступаетъ мѣсто
свое настоящему даю. Зракъ
мой прежде твоего наслаждает-
ся свѣтозарностію сіянія,
украшающаго твердь небесную;
духъ мой воспламеняется лучами
проявляющагося солнца; и ког-
да естество начинаетъ паки
теченіе свое, ты, другъ мой!
покоишься еще, а я уже съ весе-
ліемъ пружуся. Оставь одръ,
разслабляющій тебя; приди
раздѣлить со мною дневныя
упражненія: да представлю я
изумленной душѣ твоей образъ
прямаго благополучія.

Воззри на сего нагбеннаго
старца близъ уединенныя его
хижины, бодрственно востав-
шаго съ простаго одра своего,
для наблюденія разцвѣтающихъ
проросненій, и для напитанія
себя прохладностію ночи и ды-
ханіемъ денницы; примѣть
про-

просвѣщающеея чело его отъ
пріятнѣйшихъ утѣхъ невин-
ности. Овошѣ его становится
и зеленѣе и гуще; жлѣбѣ, въ
полѣ стоящій, обѣщаваетъ боль-
шее многоплодіе; а древо сіе из-
ображаетъ обильныя гроздія. . .
Конечно блаженъ онъ въ не-
имуществѣ своемъ. Не зря ни-
чего-болѣе ни предъ собою, ни
кругъ себя, не думаетъ, что
есть на свѣтѣ сокровища пре-
восходиѣе, и такъ живетъ онъ
ни о чемъ не жалѣя.

Приди разсмотрѣть луга
сіи, гдѣ естество, облекшееся
паки во младость, на одрѣ благо-
уханіями окропленномъ, укра-
шается зеленью и цвѣтами.
Плѣняясь доднесь толь пре-
лестнымъ изображеніемъ сла-
бый умъ мой, зрѣтъ токмо
мягкую мураву, произведеніе
Б утра,

утра, орошаемое влагою авро-
ры, и кое солнце по возвра-
щеніи своемъ потчасъ оживляя,
украшаетъ лучезарностію днев-
наго свѣтила. Но все во время
ночи изшедшее подлежитъ пе-
ремѣнѣ: лилея сія, вчерась
родившаяся днемъ, увяда-
етъ; дернъ сей, едва появи-
вшійся изъ земли, осѣняетъ
кругъ себя; сіи гроздія изплѣ-
шія прежде разцвѣтанія; сія
роза, увядающая во всей красотѣ
своей, не узрятъ уже другія
денницы; также и по сторо-
ну здѣсь растущія отъ наде-
нія своего равно плѣнны пло-
дородіе сообщаютъ полямъ на-
шимъ. И такъ не восхищаетъ
ли взоръ мудраго блюстителя
образъ свѣта, пребываніе вре-
менности, мечтанія и зло-
получія? Въ сижъ веселыхъ ку-
старникахъ, гдѣ чувства на-
ши

ши наслаждаются шокмо утѣ-
хами едиными, и самыя заба-
вы, все преподаетъ науку му-
дрому.

Примѣтъ внизу оныхъ
бреговъ прокопъ: почти со-
всѣмъ недвижимая прозрачная
вода его течетъ безъ журчанія
и безъ волнъ. Нѣсколько пода-
лѣе зри сей родникъ, сіющій съ
горъ свирѣпо, быстро и пѣни-
сто, который наноситъ страхъ
полямъ нашимъ. Безъ оплота,
безъ предѣловъ и безъ току
волненіе его въ внезапной яро-
сти своей мѣшается съ тиною
и пескомъ, и обманывая не рѣд-
ко зракъ, на нихъ устремлен-
ный, уступаетъ быстринѣ, ихъ
влекущей. Изъ одного, другъ
любезный! познавай благополуч-
ную тишину мудраго, обманыва-
ющаго

ющаго на лонѣ добродѣтели, забавленнаго смущенія и безгодія; а изъ другаго, что бурный приливъ безпокойныхъ и тревожныхъ души, которая въ жестокомъ смятеніи, страстьми обуреваема, служитъ игралищемъ всѣхъ ея желаній.

О другъ мой! какое зрѣлище поражаетъ насъ! о утро! день вожделѣнный! чудо, раждающееся предъ очами нашими, и коего мы толь часто лишаемъ себя самопроизвольно! какая десница провождаетъ свѣтило сіе! зри, какъ оно, облегчая швердь, опводитъ блѣдные лучи его и готовитъ ему сладкое пробужденіе. Простири взоръ свой сюда вдаль, гдѣ зракъ теряется, будучи омраченъ тысячью опсѣшсовъ. Сіе естество дивное, хотя и всегда повторяется;
сіи

си небеса и пространная ти-
хость оныхъ: войди въ сама-
го себя, удивляйся и помыш-
ляй . . . — Увы! кто бы не из-
умился, представя себѣ не-
одушевленное созданіе, коего не-
чувствительное и изплѣвшее
сердце ничемъ не прельщается?
сего сребролюбца, котораго духъ,
избыткомъ зараженный, не имѣ-
етъ ни страстей, ни рвеній;
сего жизнью скучающаго остро-
ума; а больше сего неща-
стнаго, который отъ бремен-
и злоключеній своихъ сбдая-
ся опчаяніемъ, не думаетъ уже
по предположенію. Они возчув-
ствуютъ, что очи ихъ от-
крываются нѣкою волшебною
силою, а души ихъ разверзает-
ся къ наслажденію вождѣль-
нымъ дыханіемъ существа.

Духъ мой питается здѣсь
миролюбіемъ и со тщаніемъ
стремится къ достиженію раз-
ныхъ предметовъ подъ надеж-
нымъ видомъ. Какъ кажется
мнѣ сей неизмѣримый шаръ все-
ленной? Чудомъ для ума мо-
его, но бездѣлкою для Сотворша-
го оный, и опытъ непрелож-
ный Его всемогущества. Какъ
понимаю я щасіе швое и бла-
годѣтельница снаго? Обманчи-
вымъ блескомъ, помрачающимъ
смертію. Что для меня градъ
вашъ великолѣпный и огрѣм-
ныя сто зданія? Въ несмѣш-
номъ пррстрранствѣ, обитали-
ще скуки, злодѣйствъ, заблуж-
деній и скорбей ... Увы! толь
пагубныя ловитвы невѣдомы
въ убогсй жиживѣ. Что же на-
конецъ челоѣкъ есть? Слабое
бреніе, несчастное маловремен-
ное

ное созданіе, можетъ быть изъ
вѣхъ лучшее; но скажутъ сіе
развѣ въ то время, когда хра-
нитъ онъ добродѣтель и не
посрамляетъ существа своего
пороками. Обтеку мыслями сію
поверхность земнаго круга,
и почиая пребываніе мое на
краю вселенныя, реку самъ къ
себѣ: разумъ мой обращается
въ тѣсныхъ предѣлахъ; и ко-
нечно понятіе смертнаго без-
сильно проникнуть во глубину
Природы. О вещахъ, далеко отъ
него отстоящихъ, судитъ онъ
по единымъ токмо догадкамъ.
Поселяне дебри сей, отъ солнеч-
наго зноя загорѣвшіе, гдѣ, какъ
повѣствуютъ, денница восхо-
дитъ и громада свѣта окон-
чивается, зрятъ еще другую
твердь.

Простру ли взоръ мой къ небесамъ? вижу тамъ сіе вѣчности благоустройство, сіе предивное ссгласіе во всякомъ возрастѣ, по всѣмъ странамъ, всегда одинаково и никогда ничѣмъ неразрушаемо: все подтверждаетъ мнѣ, что есть Всевышній. Какого же Онъ существа? гдѣ Его пребываніе? какъ возможно Его постигнуть? къ чему распростерта завѣса сія предъ очами моими; сіе небо, существующее между престоломъ Его и мною? Опомнися, о человѣкъ! . . . Онъ Господь твой; твоего ли ума дѣло образовашъ Его? воззри, другъ любезный! на сіе огне-видное свѣтило: вдругъ пошупишь оно въ землю помраченные очи твои; но осіянь преломленіемъ лучей его, разсуди

о полукружии ономъ; и когда
 день сей его благодѣтельство:
 то какъ сомнѣваться о Его
 свѣтѣ. О коль предивная за-
 дача, душа моя въ пареніи сво-
 емъ! вина подвижности ея скры-
 вается отъ меня самаго! обиль-
 ный источникъ сластолюбія!
 ненадежный и ломкій кри-
 сталь, гдѣ по ряду заблужде-
 ніе съ истинною начертаются
 и исчезаютъ. Дыханіе, чи-
 стое! оглашеніе чувствъ мо-
 ихъ! небесный и свѣтозарный
 фосфоръ (*). Зрю, размышляю
 и чувствую себя, но все не
 преснаю искать, и не поспи-
 гаю,

В 5

гаю,

(*) Такъ называютъ все, что неза-
 жженое горитъ, или свѣшится: какъ-
 то, гнилое дерево, волосы жесткіе,
 когда ихъ гладятъ, червяки и про-
 чее тому подобное.

гаю; вѣщай мнѣ, любезный другъ! свое мнѣніе: какимъ сокровеннымъ вліяніемъ зримое нами: обширность, предметы, мѣста и самая малая тѣнь, производимая симъ воздуха полушаромъ, дѣйствуютъ надъ умомъ нашимъ. Какъ воздухъ облакаютъ тьмою шумящія облака неба: такъ равно и разумъ мой покрывается невѣденіемъ; и какъ солнце изтребляетъ бурю, такъ и разумъ мой проникаетъ во мракъ и очищается. Страстное любопытство влечетъ меня на сіи холмы; отсюда обозрѣваю я всѣ окрестности наши; душа моя дѣйствуетъ тѣмъ наиболѣе. Кажется, какъ отдѣленный отъ земли и вознесенный надъ шаромъ, по коему пресмыкаюся, отхожу я къ бо-
же-

жеству; углубленный въ мысляхъ, останавливаюся тамъ на берегу журчащихъ источниковъ. Непостоянный шумъ стремленія ихъ теряется въ долу; быстрый и извивающійся токъ оныхъ влечетъ за собою и разумъ мой. Слѣдуя имъ, плаваешь онъ, заблуждаетъ и премѣняется; каждую минуту становится своенравнѣе, пріемлетъ на себя новый видъ, то подобясь сей ласточкѣ, которая парханіемъ отъ взора нашего скрывается, и какъ измѣряетъ скорымъ и легкимъ своимъ полетомъ землю, то равняяся тому гордому орлу, дерзостію на высоту парящему, и небесъ достигающему. Часто въ густыхъ кустарникахъ по пустынной излучистой стези, отъ дневнаго зноя ища отдохновенія и прохлады, соплеваю

я

я предъ собою тихое лисствѣ
древесі ; но поможетъ ли что
густая тѣнь противо пламени
нѣжныя любви? Глубокое и чув-
ствительное молчаніе неизмѣ-
римыхъ сихъ дебрій, день про-
ницающій иногда свѣтомъ сво-
имъ густоту рощицы, и позла-
щающій подошву ея ; зефиръ
забавляющійся тихимъ дунове-
ніемъ въ вѣтви и лисствѣи про-
изводитъ свистъ пріятный ;
сія мурага, свѣжая и цвѣту-
щая ; сія птицы, воспѣвающія
веселія свои, все раждаетъ без-
вѣстную смѣсь утѣхъ въ сму-
щенной душѣ моей. О дивное
ума изступленіе, въ коемъ
духъ мой обращается мысля-
ми, возносится и чувству-
етъ огнь любовный! Любовь!
тебя я ощущаю, тебя зрю,
тебя . . . но только не та-
кою, какъ во градахъ и се-
дахъ

ляхъ тебя изображаютъ. Тамъ
 описываютъ тебя диятемъ,
 дишениымъ эрбнїа, влекущимъ
 по себѣ пламя, раздоръ и бра-
 ни; диятемъ лукавымъ и свое-
 вольнымъ, увѣнчаннымъ роза-
 ми и терніемъ, перзающимъ
 всѣхъ забавсю своею, діющимъ
 подъ видомъ благополучїа льсти-
 вою и измѣнчивою рукою въ
 сердца горестъ, печали и раз-
 сужда усыпленіе, единою чрез-
 мѣрностію гнѣва своего озна-
 чающимъ могущество безсмерт-
 наго, и возжигая пламя во все-
 ленной смѣющимся на дѣла
 свои для всѣхъ плачевны. Пред-
 ставляю я тебя себѣ суще-
 ствомъ .благотворнымъ, ши-
 жимъ, мирнымъ и утѣшитель-
 нымъ, чадомъ Неба и Природы.
 Зрю, что пламя твое живое и
 чистое, объемля челоука, его
 ис-

исправляетъ, и укрощая зло-
нравіе невѣжды, горитъ въ ду-
шѣ мудраго, не возвращая и не
сокрушая оныя. Любовь цѣло-
мудренная, существо неиспаб-
ваемое! тебя я чпю низшедшею
съ небесъ въ подкрѣпленіе не-
винности; ты сотворила чело-
вѣка столь благополучнымъ,
колько онъ добродѣтеленъ былъ;
но роскоши его и непостоян-
ство принудили тебя отлечь
паки въ небеса. Оттуда взи-
рая на него, смѣешься ты без-
умнымъ его почестямъ, суе-
вѣрному служенію, ко порое
онъ во образъ твоемъ неисто-
вому божеству оказываетъ; а
естьли иногда являешься ты на
земли, то развѣ въ жижинѣ
мудраго, въ пустыняхъ среди
темныхъ лѣсовъ, или въ за-
блужденіяхъ суетнаго при-
ви-

видѣнія. Продли, любовь, сладкую
 мечту сію! да обновляется не-
 престанно тѣнь твоя предъ
 очами моими, да водворится
 она нѣкогда подъ убогою кро-
 влею моею и тѣмъ меня да оща-
 стливить! Оставимъ лоспивый
 призракъ сей, удалимся весьма
 обманчиваго упоенія онагс.
 Другъ любезный! истекаетъ
 часъ, минуется день; уже ра-
 достный земледѣлецъ, измѣряя
 высоту солнца, къ западу скло-
 няющагося, отпрягаетъ плугъ
 свой и отходитъ къ покою;
 уже гласъ свирѣлей, раздающій-
 ся въ жижинахъ ихъ, созываетъ
 многочисленныя стада подъ ихъ
 кривы! Воззри на сіе блаженное
 общество жнецовъ, подъ густою
 сѣнію листвѣевъ поксящихся:
 они утруждены дневными упра-
 жне-

жненіями; но чего недостаетъ однако сердцамъ ихъ? Благо- нравны по природѣ и привычкѣ, безъ самолюбія, безъ угрызенія совѣсти, безъ сихъ смутныхъ восхищеній, бываемыхъ слѣдствіями безпокойствъ, не чувствуютъ они инаго зла, кромѣ того, которое другимъ сдѣлать опасаются. Душа ихъ подобна чистѣйшей водѣ, коея ясности никто возмутишь не можетъ.

О ты, которому весь міръ толико жертвуетъ, наслажденіе вождельное! ты ужасешься всякой неблагопріятности, всякой роскоши, дыханіемъ своимъ заражающей; всякаго горестнаго великолѣпія, чего злый проискиваетъ все,

и что мудрому само срѣшается. Ты предпочитаешь блеску разума мнимыя чувствованія душевныя, хижинѣ неимущаго разположенной въ густой тѣни, величественный покровъ престола. Ты, увѣнчанное иногда миршою, а чаще простымъ колосомъ, удовольствіе! ты, которое часто шокмо являть тѣшатся, кое нѣкогда вкушать я щастіе имѣлъ, и котораго я однакожъ изобразить не научился, не тамо ли убѣжище твое? все представляетъ здѣсь образъ твой. Простая и шуточная забава мѣшается шутъ съ прохладами любви; Коленъ въ нѣдра *Коветты* уклоняетъ нѣжно главу свою; восхитительный, но и опасный покой сей раждаетъ мятежъ въ его

В серд-

сердцѣ. Единый взоръ возлюблен-
 ный ничтожитъ всѣ прежнія его
 бѣдствія, творитъ его болѣе
 ешираснымъ и ободряетъ духъ
 его. *Колеѣта* въ безмолвіи из-
 пускаетъ вздохи: но вздохи
 сіи нѣжные и скромные, дѣй-
 ствіе слабой невинности, по-
 среди молчанія изъясняютъ
 тайну ея лучше всякаго красно-
 рѣчія нашего; зракъ ея ды-
 шетъ утѣхою, утѣхою, ко-
 торыя она жаждетъ, но вку-
 сить не дерзаетъ. Уста ея,
 на коихъ желаніе написано,
 можетъ быть и не вѣдаютъ
 сего названія. - *Ириса* гораздо жи-
 вѣе; или не столько чувстви-
 тельна, какъ первая возбуж-
 аетъ *Лювеня* и съ нимъ заигры-
 ваетъ: потомъ легкимъ бѣгомъ,
 не оставляющимъ по себѣ и
 слѣ-

слѣдовъ, уходитъ въ ближніе кустарники. Настанетъ тотъ день, въ который она не сподѣрѣва будетъ; и когда стези ея, удаляясь *Любенья*, будутъ медлительнѣе: *Бауциса*, съ благополучнымъ филемономъ очами, сластолюбіемъ горящими, съ веселіемъ взирающъ на щастливую семью свою, возрастающую подобно жашвѣ ихъ, не опасаясь бѣдности. Наслѣдственная добродѣтель оныхъ простирается въ роды ихъ. Правители земные! такое имущество не стоитъ ли наслѣдія вашего? можно ли считать скуднымъ мудростію обогащеннаго? Зри, любезный другъ! сей пляшущій караводъ: радость на лицахъ ихъ начертанна; когда ласкательная *Лиза*, наливая свѣжее и сладкое питье, подкрѣп-

ляетъ изнеможенныхъ и ликова-
ваніемъ веселыхъ пѣсней удерживаетъ томныя ихъ зѣницы отъ прелестей сна. Пріятное и сластолюбивое зрѣлище! вѣкъ древній, вѣкъ злѣшій! вѣкъ блаженный! который во градахъ баснею считаютъ. Такъ-то обновляешься ты для мудраго! Напрасно злоязычникъ къ извиненію своего сердца силился увѣрять, что все въ худо премѣнилось, и что непорочность есть едино пустомысліе. Оплачемъ его заблужденіе. Увы! возможетъ ли онъ цѣнить тѣ чувства, коихъ въ немъ нѣтъ? Се крайность нечестія не вѣришь, что добродѣтель существуетъ.

Возпользуемся послѣдними часами насъ освѣщающей ден-
ни-

ницы; и когда направимъ ти-
 жіе слѣды наши къ жилищу
 своему: въ то время помы-
 слимъ о премѣнномъ цвѣтѣ
 сіянія, поверхность земнаго
 шара омрачающаго; о стезѣ
 солнца впечатлѣнной во мракѣ
 нощи; о семъ небесномъ свѣ-
 тилѣ, зримомъ на краю полу-
 шара вселенныя, которое кажет-
 ся возпаляетъ паки огонь свой;
 о семъ величественномъ разли-
 чіи тьмы со свѣтомъ - - спо-
 койнымъ окомъ безъ жалѣнья
 можемъ мы зрѣть истекающій
 день, день, въ который мы добро-
 дѣтели ничемъ не оскорбили. Все
 уже совершилось, другъ лѣбез-
 ный! предметы скрываются
 отъ взора нашего; низпустив-
 шаяся на поля наши нощь по-
 крыла темными своими завѣ-
 сами убогія жижины и по-

злащенные чертоги безъ разбору; при непостоянномъ сіяніи звѣздъ пронырство и подозрѣнія ревнивыя, любовь робкая и нѣжная, ушѣхи прямыя и скромныя, зашмѣваемые дневнымъ свѣтомъ, преступленіе и пагубныя онаго усилія, ободряемые мракомъ нощи; недовѣрчивость и тайнство колеблемымъ и трепетнымъ шагомъ разсѣялись по лицу земли; все вдается сну, кромѣ преступника, во время его дѣйствія, или стремящагося къ оному, и любовника восхищеннаго своимъ предметомъ, жаждущаго, ожидающаго или наслаждающагося; и мудраго разсуждающаго и предающагося движеніямъ души свсей. — Одинъ бдя соплетаетъ вредный ковъ; другой, нѣжнымъ пламенемъ сгарая, въ не-

нѣтерпѣннѣи ждетъ , или вкушаетъ прохлады съ возлюбленною своею ; но мудрый токмо одинъ углубляется въ размышленіяхъ , чѣмъ душа его возносится.

Въ то время, какъ невнятный и отдаленный шумъ сей ; сей колеблющійся и мрачный огонь , сіи печальные звуки металла , дрожащаго среди тьмы, знаменующія чью либо смерть, или житіе : все сіе показываетъ приближеніе къ какому либо большому граду , направляетъ заблуждающія стопы твои ко стѣнамъ града : сія прелестная и спокойная тишина принадлежитъ токмо сельской жизни. Уединенный свѣтъ сей, мгновенно возгорающійся и потасающій ; дымъ густой и

тонкій, покрывающій зыблю-
щимися облаками благополуч-
ный верхъ жижины сея; сія
горлица недремающая, прежде
подругъ своихъ опѣ любви про-
снувшаяся, и въ густотѣ дре-
весныхъ листьевъ въздыхаю-
щая, показываетъ мнѣ мѣ-
сто моего уединенія. Тамъ то
сонъ сладкій щедрою рукою
разсыпаетъ дремолу. Часто
пріятные кустарники кажутся
на завѣсахъ моихъ, и я объ-
емлюсь тогда сномъ мудраго,
симъ покойнымъ и ничѣмъ
ненарушаемымъ сномъ. Нако-
нецъ, другъ любезный! дово-
ленъ будучи собою, ожидаю я
возвращенія денницы. Ахъ! до-
стигши напущія добродѣтели,
и имѣя средство слѣдовать
онимъ, чего мнѣ болѣе же-
лать остается? Да будутъ,
другъ

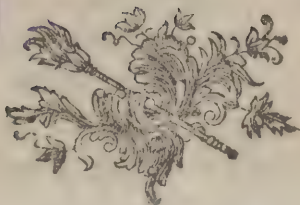
другъ мой! вскорѣ чувства мои,
 горящія самымъ тихимъ пла-
 менемъ, послушными шокмо
 сподвижниками душѣ моей; су-
 ществу неслѣбному, сему
 существу, которое въ колеб-
 лемости своей не причастно
 ни упоенію, ни поскливости.
 да предшествуютъ они блажен-
 ству величественными и воль-
 ными стопами въ приближа-
 ющейся старости моей; да пре-
 дастся непорочная и обновлен-
 ная душа моя въ сей веселой
 пустынь чувствованіямъ вза-
 имности вѣрнаго друга, коего
 духъ разпалается еще жаромъ
 страстей (пріятно зрѣть по-
 слѣ непогоды молнію въ обла-
 кахъ, блестящими лучами раз-
 ливающуюся); женщина, въ цвѣ-
 тѣ лѣтъ своихъ сущая, ко-
 торой утѣшительныя и цѣло-

мудренныя нѣдра да послужатъ добродѣтели моеѣ прибѣжищемъ; сожитіе такой женщины, которая не споль жива, какъ чувствительна, искусна безъ ученія, прозорлива безъ лукавства, и болѣе мила, нежели прелестна: женщина, которой на вѣрное и нѣжное сердце душа моя безопасно положишься и успокоиться можешь, которой добронравіе подобно благоуханію розы, отъ сіянія упренныхъ лучей разцвѣтающей; да примѣшаетъ своенравное щастіе къ шоль прямому благополучію въ полезное наученіе нѣсколько минутъ своихъ негодованій: такъ какъ солнце, надъ главами нашими свѣщающее, иногда горячность жара прохлажденіемъ умѣряетъ; да проліюшъ очи
мои

мои еще слезы, отраду сердца
 ибжнаго, и тайнственную ти-
 шиною наполненнаго; слезы
 пріятныя, проливаемые му-
 дрымъ къ облегченію судьбы
 несчастныхъ въ тѣхъ заключе-
 ніяхъ, которымъ онъ ни ма-
 ло не причастенъ; да возмогу
 я въ сладкомъ молчаніи, пре-
 давшись совѣмъ благотворенію,
 чуждый всякія злобы и зави-
 сти, дѣлать доброе, не льстя-
 ся воздаяніемъ за то, по склонно-
 сти сердца моего убѣгать по-
 рока, имѣть судію дѣлъ мо-
 ихъ и поступокъ свою совѣсть,
 забавою свою должность, весе-
 литься съ благоразуміемъ, быть
 важну безъ нелюдимства, со-
 болѣзновать о бѣдствіяхъ зем-
 нородныхъ, молить Небо о
 благоденствіи моего отече-
 ства; пещися о жребіи его, ожи-
 дать

дасть конца временности моей, не страшась онаго, и на пришествіе его не жаловаться: на послѣдокъ заключу теченіе моея жизни безъ раскаянія и смущенія, подобясь прекрасному среди лѣта солнцу, величественнымъ видомъ въ безоблачномъ небесномъ кругѣ померцающему.

К о н е ц ъ.



ЗАЛА 18
ШКАФЪ 97.
ПОЛКА 3,
№ 57.